Berger

Bedienungsanleitung

Keramikheizer Plus



Eignet sich nicht als Hauptheizgerät. Dieses Produkt ist nur für gut isolierte Räume oder für den gelegentlichen Gebrauch geeignet.
Not suitable as a main heating device. This product is only suitable for well insulated rooms or for occasional use.
Ce produit ne convient pas comme chauffage principal. Ce produit ne convient que pour les pièces bien isolées ou pour un usage occasionnel.
Questo prodotto non è adatto all'uso come riscaldatore principale. Questo prodotto è adatto solo per ambienti ben isolati o per un uso occasionale.
Niet geschikt voor gebruik als hoofdverwarming. Dit product is alleen geschikt voor goed geïsoleerde ruimtes of voor incidenteel gebruik.

GB | User Manual : Ceramic heater Plus
FR | Manuel d'utilisation: Radiateur céramique Plus
IT | Manuale di istruzioni: Stufa in ceramica Plus
NL | Gebruiksaanwijzing: Keramisch verwarmingselement Plus

Nr. 440360
PC: BER201103723

DE

Herzlichen Glückwunsch und vielen Dank für den Kauf dieses Fritz Berger Produktes. Diese Bedienungsanleitung soll Ihnen bei dem Umgang und der Bedienung mit diesem Produkt helfen. Lesen Sie die Gebrauchsanweisung sorgfältig durch. Bewahren Sie die Anleitung während der gesamten Lebensdauer des Produktes auf und geben Sie diese an nachfolgende Benutzer oder Besitzer weiter.

BESTIMMUNGSGEMÄSSER GEBRAUCH

Dieses Produkt eignet sich nicht als Hauptheizgerät. Dieses Gerät ist nur zum Beheizen, während der Übergangszeit, von geschlossenen und trockenen Räumen bestimmt. Das Gerät ist nicht zur Verwendung in Räumen vorgesehen, in denen besondere Bedingungen vorherrschen, wie z. B. korrosive oder explosionsfähige Atmosphäre (Staub, Dampf oder Gas). Verwenden Sie das Gerät nicht im Freien. Jede andere Verwendung oder Veränderung des Gerätes gilt als nicht bestimmungsgemäß und birgt erhebliche Unfallgefahren.

Hinweis!

Dieses Produkt ist nur für gut isolierte Räume oder für den gelegentlichen Gebrauch geeignet!

ALLGEMEINE SICHERHEITSHINWEISE

1. Dieses Produkt ist für den privaten, nicht gewerblichen Haushaltsgebrauch vorgesehen.
2. Bei diesem Produkt handelt es sich um ein elektronisches Produkt, welches nicht in Kinderhände gehört! Bewahren Sie es deshalb außerhalb der Reichweite von Kindern auf.
3. Dieses Produkt ist nicht dafür bestimmt, durch Personen mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangels Erfahrung und/ oder mangels Wissen benutzt zu werden, es sei denn, Sie werden durch eine für Ihre Sicherheit zuständige Person beaufsichtigt oder erhielten von Ihnen Anweisungen, wie das Gerät zu verwenden ist.
4. Schützen Sie das Produkt vor Feuchtigkeit, Wasser, Regen, Schnee oder Sprühregen und verwenden Sie das Produkt nur in trockenen Umgebungen.
5. Lassen Sie das Produkt nicht fallen und setzen Sie es keinen starken Erschütterungen aus.
6. Decken Sie das Produkt nicht ab, um eine Beschädigung durch unzulässige Erwärmung zu vermeiden.
7. Achten Sie darauf, dass das Produkt nicht mit Metall, Textilien oder andere Gegenstände abgedeckt wird, um Überhitzungsschäden zu vermeiden.
8. Führen Sie keine Objekte in die Anschlüsse oder Öffnungen des Produkts ein.
9. Zerlegen Sie das Produkt nicht in seine Einzelteile. Das Gerät enthält keine vom Benutzer zu wartenden Teile. Der unsachgemäße Zusammenbau kann zu elektrischen Schlägen oder Fehlfunktionen führen.
10. Nehmen Sie keine Veränderungen an dem Produkt vor, hierdurch gehen jegliche Gewährleistungsansprüche verloren.
11. Verwenden Sie das Produkt nicht mehr, wenn das Gehäuse, die Zuleitung oder die Adaptierung beschädigt sind.
12. Um die Gefahr eines Stromschlages zu verringern, trennen Sie das Ladegerät von der Stromquelle, bevor Sie Wartungs- oder Reinigungsarbeiten durchführen.
13. Stromstecker nicht mit nassen Händen anfassen, Gefahr eines elektrischen Schlages!
14. Betreiben Sie das Produkt nicht außerhalb der angegebenen Leistungsgrenzen.
15. Eine fehlerhafte elektrische Installation oder zu hohe Netzspannung kann zu einem elektrischen Schlag führen.

16. Der Stromstecker muss jederzeit erreichbar und leicht zugänglich sein, um das Gerät vom Netz trennen zu können.
17. Bewegen Sie das Gerät niemals durch ziehen am Kabel, und stellen Sie sicher, dass sich das Kabel nicht verwickelt.
18. Das Produkt nicht mit einem Programmiergerät, Timer, separatem Fernbedienungsgerät oder einem anderen Gerät, das das Heizgerät automatisch einschaltet, verwenden, weil ein Feuerrisiko besteht, wenn das Heizgerät abgedeckt oder falsch platziert ist.
19. Das Produkt nicht in der unmittelbaren Nähe einer Badewanne, Dusche oder eines Schwimmbeckens benutzen.
20. Das Produkt muss so installiert werden, dass Schalter und andere Regler nicht von einer Person in der Badewanne oder Dusche berührt werden können.
21. Das Produkt nicht unbeaufsichtigt (bzw. während Personen im Raum schlafen) in der Nähe eines Bettes betreiben.
22. Das Heizgerät darf sich nicht unmittelbar unter einer Steckdose befinden.
23. Von Kindern unter 3 Jahren fernhalten, außer unter kontinuierlich Beaufsichtigung.
24. Kinder im Alter von 3 Jahren und weniger als 8 Jahren dürfen das Gerät nur ein- und ausschalten, wenn es in seiner vorgesehenen normalen Betriebsstellung aufgestellt oder installiert wurde und sie eine Aufsicht oder Anweisung für den sicheren Gebrauch des Gerätes erhalten haben und die damit verbundenen Gefahren verstehen.
25. Kinder im Alter von 3 Jahren und weniger als 8 Jahren dürfen das Gerät nicht anschließen, regulieren und reinigen oder Wartungsarbeiten durchführen.
26. Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und von Personen mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangelnder Erfahrung und Kenntnissen, wenn sie beaufsichtigt oder in den sicheren Gebrauch das Gerät auf sichere Weise benutzen und die damit verbundenen Gefahren verstehen. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Reinigung und Wartung durch den Benutzer dürfen nicht von Kindern ohne Aufsicht durchgeführt werden.



Aus Sicherheitsgründen dürfen Sie das Produkt nicht umbauen und/ oder verändern. Falls Sie das Produkt für andere Zwecke verwenden, als zuvor beschrieben, kann das Produkt beschädigt werden. Außerdem kann eine unsachgemäße Verwendung Gefahren wie z.B. Kurzschluss, Brand, Stromschlag, etc. hervorrufen.

LIEFERUMFANG

1x Heizlüfter
1x Bedienungsanleitung

DE

WICHTIGE SCHUTZMASSNAHMEN

BITTE LESEN SIE VOR GEBRAUCH DES HEIZGERÄTS ALLE ANWEISUNGEN SORFGÄLTIG DURCH!

- Dieses Heizgerät wird bei Benutzung heiß. Um Verbrennungen zu vermeiden, achten Sie darauf, dass Ihre Haut nicht mit der heißen Oberfläche in Berührung kommt. Falls verfügbar, benutzen Sie die Griffe, um das Heizgerät zu bewegen. Halten Sie leicht entzündliche und brennbare Materialen, wie z.B. Gardinen oder andere Einrichtungsgegenstände, vom Heizgerät fern.

- Äußerste Vorsicht ist geboten, wenn das Heizgerät von oder in der Nähe von Kindern oder Kranken verwendet wird. Außerdem darf das eingeschaltete Heizgerät nicht unbeaufsichtigt gelassen werden.

- Verwenden Sie das Heizgerät nicht im Freien. Dieses Heizgerät ist nicht zum Gebrauch in nassen oder feuchten Räumlichkeiten geeignet, wie z. B. Badezimmer oder Wäschereien. Stellen Sie das Heizgerät niemals dort auf, wo es Gefahr läuft, in eine Badewanne oder einen anderen Wasserbehälter zu fallen. Es besteht Lebensgefahr!

- Im Inneren des Heizgeräts befinden sich heiße Lichtbögen, bzw. Funken-oder Zündbauteile. Verwenden Sie es daher nicht in Bereichen in denen Benzin, Farben oder andere leicht entzündliche Stoffe benutzt oder aufbewahrt werden.

- Stecken Sie keine Fremdkörper in die Ventilation oder Abluftöffnung und stellen Sie sicher, dass keine hinein gelangen können, da dadurch die Gefahr eines elektrischen Schlags, eines Feuers oder eine Beschädigung des Heizgeräts besteht.

- Um ein mögliches Feuer zu vermeiden, blockieren Sie in keiner Weise die Luftzufuhr oder den Abluftausgang des Geräts. Verwenden Sie das Gerät nicht auf weichen Unterlagen, wie z. B. einem Bett, da dort die Öffnungen blockiert werden könnten.

- Ziehen Sie immer den Stecker des Heizgerätes des aus der Steckdose, wenn es nicht benutzt wird. Um das Heizgerät auszuschalten, stellen Sie die Schalter auf OFF (AUS), und ziehen Sie dann den Stecker aus der Steckdose.

- Dieses Heizgerät ist nicht dafür gedacht, dass es mit einem Verlängerungskabel betrieben wird. Stecken Sie das Kabel direkt in die entsprechende Wandsteckdose. Wird das Heizgerät mit einem Verlängerungskabel betrieben, muss der Leitungsdraht im Kabel mindestens 1 mm Durchmesser haben und für mindestens 10 Ampere ausgelegt sein.

- Verlegen Sie das Kabel nicht unter Teppichen, Fußmatten oder ähnlichem. Verlegen Sie das Kabel ausserhalb von Laufzonen und vermeiden Sie Stolpergefahren durch das Kabel.

- Benutzen Sie nie ein Heizgerät mit einem beschädigten Kabel oder Stecker oder nachdem es Fehlfunktionen hatte, fallengelassen oder in irgendeiner Weise beschädigt wurde. Bringen Sie das Heizgerät nur autorisierten Fachbetrieben zur Reparatur. Reparieren Sie das Gerät in keinem Falle selbst. Lebensgefahr!

- Verwenden Sie dieses Heizgerät nur in der Weise, wie in dieser Bedienungsanleitung beschrieben. Jede andere Benutzung, die vom Hersteller nicht empfohlen wird, kann Feuer, einen elektrischen Schlag oder Personenverletzungen verursachen, die nicht durch die Garantie gedeckt werden.

- Bewahren Sie diese Hinweise gut auf.

Vorsicht
- Dieses Heizgerät funktioniert nur in aufrechter Position.
- Bewahren Sie das Heizgerät an einem kühlen und trockenen Platz auf, wenn es nicht benutzt wird.
- Lagern Sie das Heizgerät nicht ein, bevor es abgekühlt ist.
- Einige Teile dieses Produkts können sehr heiß werden und Verbrennungen verursachen. Besondere Vorsicht ist geboten, wenn Kinder und gefährdete Personen anwesend sind.

WARNUNG:
Um eine Überhitzung zu vermeiden, darf das Heizgerät nicht abgedeckt werden.

Gewährleistung
Jedes Berger Produkt wird gründlich geprüft und getestet, bevor es das Werk verlässt. Die Gewährleistung beträgt 2 Jahre und beginnt mit dem Kauf des Gerätes. Diesen Zeitpunkt weisen Sie bitte durch den Kaufbeleg (Kassenzettel, Rechnung, Lieferschein u. ä.) nach. Bewahren Sie diese Unterlagen bitte sorgfältig auf. Bringen Sie im Reparaturfall das Gerät zu Ihrem Fachhändler oder senden Sie es dorthin ein.



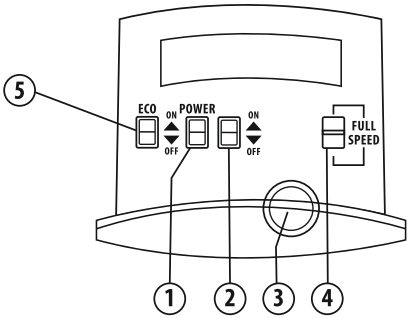
Entsorgung
Zum Schutz vor Transportschäden wird das Produkt in einer Verpackung aus recyclingfähigen Materialien geliefert. Entsorgen Sie diese sortenrein in den bereitgestellten Sammelbehältern. Fragen Sie für eine umweltgerechte Entsorgung des Produktes Ihren örtlichen Entsorgungsbetrieb oder Ihre kommunale Verwaltung. Elektrische und elektronische Geräte sowie Batterien dürfen nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden. Der Verbraucher ist gesetzlich verpflichtet, elektrische und elektronische Geräte sowie Batterien am Ende ihrer Lebensdauer an den dafür eingerichteten, öffentlichen Sammelstellen oder an die Verkaufsstelle zurückzugeben. Einzelheiten dazu regelt das jeweilige Landesrecht. Das Symbol auf dem Produkt, der Bedienungsanleitung bzw. der Verpackung weist auf diese Bestimmung hin.

Haftungsausschluss
Die Fritz Berger GmbH übernimmt keinerlei Haftung und Gewährleistung für Schäden die aus unsachgemäßer Installation oder Montage sowie unsachgemäßem Gebrauch des Produktes oder einer Nichtbeachtung der Sicherheitshinweise resultieren.

EU-Konformitätserklärung:
Mit dem CE-Zeichen erklärt Fritz Berger GmbH, dass dieses Produkt den grundsätzlichen Anforderungen und den anderen relevanten Vorschriften entspricht. Die Konformitätserklärung kann bei Bedarf unter info@fritz-berger.de angefordert werden.

DE

BEDIENUNGSANLEITUNG



1 Ein-/Aus-Schalter

ON (Ein)	Das Gerät ist eingeschaltet.
OFF (Aus)	Das Gerät ist ausgeschaltet.

2 Heizungsschalter

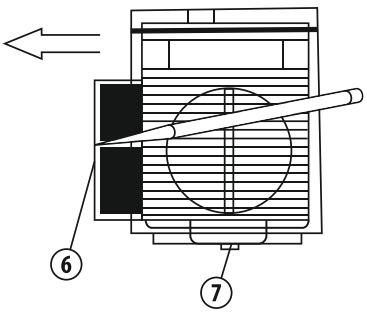
ON (Ein)	Heißluft
OFF (Aus)	Kaltluft

3 Stufenloser Regler
Manuell einstellbar, um die Geschwindigkeit des Ventilators und die Menge der heißen oder kalten Luft zu regeln.

4 Funktionsschalter
FULL SPEED (Höchstgeschwindigkeit) / Temperaturregelung automatisch

5 Energiesparschalter
Wenn Sie den ECO-Modus einschalten, arbeitet das Gerät automatisch im 2 Amp. Energiesparmodus. Beim Einschalten des ECO-Modus wird die Stromaufnahme auf ca. 2 Amp. begrenzt. Diese Funktion ist besonders beim Camping oder im Segelhafen wichtig. Die dort vorzufindenden schwachen Ladeanschlüsse würden ohne ECO-Modus zu stark beansprucht werden. Schlimmstenfalls kann dadurch die Stromversorgung auf dem Campingplatz oder im Segelhafen zusammenbrechen. Durch den ECO-Modus wird zwar die Leistung des Geräts reduziert, aber Sie brauchen nicht komplett auf die Heizung verzichten.

6 Staubfilter (herausnehmbar)



7 Mechanische Kippkontrolle
Schaltet das Heizgerät automatisch ab, sollte es versehentlich umgestoßen werden.

Reinigung

1. Schalten Sie vor der Reinigung das Heizgerät aus (1), und ziehen Sie den Stecker aus der Steckdose.

2. Nehmen Sie eine Bleistiftspitze, um den Staubfilter (6) herauszuschieben.

3. Reinigen Sie den Staubfilter mit einem Staubsauger.

4. Legen Sie den Staubfilter wieder ein.

5. Wurde das Heizgerät für einen längeren Zeitraum nicht benutzt oder ist es verstaubt, sollte es überprüft und gründlich gereinigt werden.

Beachten Sie bitte : Sicherheitsthermal-Abschaltsystem
Dieses Überhitzungsschutzsystem schaltet das Heizgerät automatisch aus, falls eine Überhizungssituation auftritt. Das Gerät kann wieder einschalten, nachdem alle Objekte oder Zustände, die die Überhitzung verursacht haben, wie z. B. Abdeckung durch ein Handtuch oder versperrter Hitzeauslass, beseitigt worden sind.

Energiequelle: .....220V - 240V ~ 50/60Hz

Stromverbrauch: .....1.500 W höchste Reglerstufe

Gerätegröße (BxTxH): .....15 x 13 x 21 cm

Gerätegewicht: .....1,5 kg

DE ERFORDERLICHE ANGABEN ZU ELEKTRISCHEN EINZELRAUMHEIZGERÄTEN

Modellkennung ER887E **Angabe**	**Symbol**	**Wert**	**Einheit**
Wärmeleistung			
Nennwärmeleistung	P_{nom}	1,5	kW
Mindestwärmeleistung	P_{min}	0,5	kW
Maximale kontinuierliche Wärmeleistung	$P_{max,c}$	1,4	kW
Hilfsstromverbrauch			
Bei Nennwärmeleistung	EL_{max}	NA	kW
Bei Mindestwärmeleistung	EL_{min}	NA	kW
Im Bereitschaftszustand	EL_{SB}	NA	kW

Art der Wärmeleistung/Raumtemperaturkontrolle	
einstufige Wärmeleistung, keine Raumtemperaturkontrolle	Nein
zwei oder mehr manuell einstellbare Stufen, keine Raumtemperaturkontrolle	Nein
Raumtemperaturkontrolle mit mechanischem Thermostat	Ja
mit elektronischer Raumtemperaturkontrolle	Nein
mit elektronischer Raumtemperaturkontrolle und Tageszeitregelung	Nein
mit elektronischer Raumtemperaturkontrolle und Wochentagsregelung	Nein
Sonstige Regelungsoptionen	
Raumtemperaturkontrolle mit Präsenzerkennung	Nein
Raumtemperaturkontrolle mit Erkennung offener Fenster	Nein
mit Fernbedienungsoption	Nein
mit adaptiver Regelung des Heizbeginns	Nein
mit Betriebszeitbegrenzung	Nein
mit Schwarzkugelsensor	Nein

ERKLÄRUNG VON ZEICHEN UND SYMBOLEN

CE steht für „Conformité Européenne", dies bedeutet „Übereinstimmung mit EU-Richtlinien". Mit der CE-Kennzeichnung bestätigt der Hersteller, dass dieses Produkt den geltenden europäischen Richtlinien entspricht.

Entsprechende gesetzlicher Bestimmungen darf das Gerät nicht über den Hausmüll entsorgt werden. Geräte, die mit diesem Symbol gekennzeichnet sind, müssen der geordneten Entsorgung zugeführt und bei den festgelegten Sammelstellen abgegeben werden.

Schutzklasse II. Dies bedeutet, dass das Produkt mit einer verstärkten oder doppelten Isolierung zwischen Netzstromkreis und Ausgangsspannung beziehungsweise Metallgehäuse ausgestattet ist.

Nicht abdecken.

GB

Thank you for purchasing this Fritz Berger product. These operating instructions will help you to handle and operate this product. Please read the manual carefully. Keep these instructions throughout the product's life, and pass them on to any subsequent users or owners.

INTENDED USE

This product is not suitable as a main heating device. This device is designed to heat closed and dry rooms during the transitional period between seasons. The device is not intended for use in rooms with special conditions, e.g. corrosive or explosive environments (dust, steam or gas). Do not use the device outdoors. Any other use or alterations made to the device are not regarded as intended use, and entail considerable risk.

Tip!

This product is only suitable for isolated rooms or for occasional use!

GENERAL SAFETY INFORMATION

1. This product is intended for private use, and not commercial household use.
2. This product is an electronic product, which does not belong in the hands of children! Keep it out of the reach of children.
3. This product is not suitable for use by persons with limited physical, sensory or mental abilities, or persons lacking experience/knowledge, unless they are supervised by someone who is responsible for their safety, or receive instructions on how to use the device from such a person.
4. Protect the device from moisture, water, rain, snow and drizzle, and only use the product in dry environments.
5. Do not let the product fall, and do not expose it to any strong vibrations.
6. Do not cover the product, to avoid damage through unlawful warming.
7. Ensure that the product is not covered with metal, fabric or other object, to avoid damage through overheating.
8. Do not insert any objects into the ports or openings of the product.
9. Do not disassemble the product. The device contains no parts that must be serviced by the user. Improper assembly can lead to electric shock or malfunction.
10. Make no alterations to the product, as this will invalidate any warranty claims.
11. Do not continue using the product if the housing, power supply or adaptor are damaged.
12. To reduce the risk of electric shock, disconnect the charging device from the power source before beginning any maintenance or cleaning work.
13. Do not touch the power plug with wet hands – danger of electric shock!
14. Do not operate the product outside the indicated power limit.
15. Erroneous electrical installation or a voltage that is too high can lead to electric shock.
16. The power plug must be reachable at all times and easy to access, so that you can disconnect the device from the power supply.
17. Never move the device by pulling the cable, and ensure that the cable does not get tangled.
18. Do not use the product with a programming device, timer, separate remote control device or any other device that switches the heating device on automatically, because there is a risk of fire if the heating device is covered or incorrectly positioned.

19. Do not use the product in the immediate vicinity of a bath tub, shower, or swimming pool.
20. The product must be installed in such a way that the switch and other controls cannot be touched by someone in the bath or shower.
21. Do not leave the product unattended in the vicinity of a bed while in use (or while people are sleeping in the room).
22. The heater must not be located immediately below a socket outlet.
23. Children of less than 3 years should be kept away unless continuously supervised.
24. Children aged from 3 years and less than 8 years shall only switch on/off the appliance provided that it has been placed or installed in its intended normal operating position and they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved.
25. Children aged from 3 years and less than 8 years shall not plug in, regulate and clean the appliance or perform user maintenance.
26. This device can be used by children from the age of 8 and by persons with limited physical, sensory or mental abilities or lack of experience and knowledge if they are supervised or in the safe use of the device in a safe manner and understand the dangers involved. Children must not play with the device. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.



For safety and authorisation reasons (CE), you may not modify/alter the product. If you use the product for purposes other than those indicated above, the product may be damaged. Furthermore, improper use can entail dangers such as short circuiting, fire, electric shock, etc.

DELIVERY

1x fan heater
1x operating instructions

GB

IMPORTANT SAFEGUARDS



READ ALL THE INSTRUCTIONS BEFORE USING THIS HEATER

- This heater is hat when in use. Ta avoid burns, do not let bare skin tauch hat surfaces. lf provided, use handles when moving this heater. Keep combustible materials, such as drapes and other furnishings, away from heater.

- Extreme caution is necessary when any heater is used by children or invalids and whenever the heater is left operating and unattended.

- Do not use outdoors. This heater is not intended for use in wet or moist locations, such as bathrooms or laundry areas. Never locate heater where it may fall into a bathtub or other water container.

- A heater has hat and arcing or sparking parts inside. Do not use it in an areas where gasoline, paints or flammable liquids are used or stored.

- Do not insert or allow foreign objects to enter any ventilation or exhaust opening as this may cause an electric shock, fire or damage the heater.

- To prevent a possible fire, do not block air intakes or exhaust in any manner. Do not use an soft surfaces, like a bed, where openings may become blocked.

- Always unplug heater when not in use. To disconnect heater, turn controls to off, then remove plug from outlet.

- This heater is not intended for use with an extension cord. Plug the cord directly into an appropriate wall receptable, or if this heater is used with an extension cord, the conduction wire inside should be at least 1 mm in diameter and rates not less than 10 Ampere.

- Do not run cord under carpeting. Do not cover cord with throw rugs, runners, or the like. Arrange cord away from traffic area and where it will not be tripped over.

- Do not operate any heater with a damaged cord or plug or after the heater malfunctions, has been dropped or damaged in any manner. Return heater to authorized service facility for examination, electrical or mechanical adjustment or repairs.

- Use this heater only as described in this manual. Any other use not recommended by the manufacturer may cause fire, electric shock, or injury to persons.

- Save these instructions.

Caution
- This heater only operates in upright position.
- Store the heater in cool dry location when not in use.
- Do not store until the heater cools down.
- Some parts of this product can become very hot and cause burns. Special care should be taken when children and vulnerable people are present.

WARNING:
To avoid overheating, the heater must not be covered.

Warranty
Every Berger product is thoroughly checked and tested before leaving the factory.
The warranty period is 2 years and begins with the purchase of the device. Please prove this date with the purchase receipt (sales slip, invoice, delivery note, etc.). Please keep these documents in a safe place. In case of repair, please take the device to your specialist dealer or send it there.



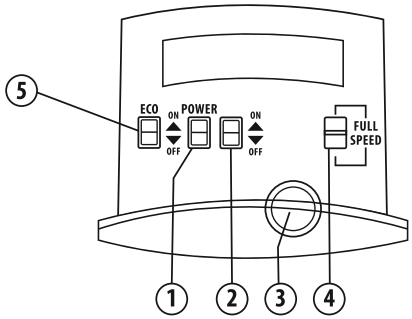
Disposal
To protect against damage during transportation, the product is delivered in packaging made from recyclable materials. Dispose of these materials appropriately in the containers available to you. Ask your local disposal service or council about environmentally-friendly disposal.
Electrical and electronic devices and batteries cannot be disposed of along with household waste. Consumers are legally obliged to take electrical and electronic devices as well as batteries to a public collection point or to return them to the place of purchase at the end of their life. For more details, the relevant national law is valid. The symbol on the product, the operating instructions and the packaging indicate this rule.

Disclaimer
Fritz Berger GmbH accepts no liability or responsibility for damages caused by improper installation or assembly or incorrect use of the product or a failure to heed the security instructions.

EU Declaration of Conformity:
With the CE mark, Fritz Berger GmbH declares that this product complies with the basic requirements and other relevant regulations. requirements and the other relevant regulations. If required, the declaration of conformity can be requested at info@fritz-berger.de.

GB

OPERATION LNSTRUCTIONS



1 Power Switch
ON .....the power is on
OFF .....the power is off

2 Heater Switch
ON .....the hot air
OFF .....the cool air

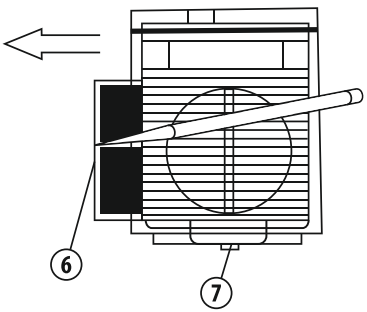
3 Rotary knob
Manually adjustable to control fan speed and the amount of hot or cool air.

4 Function Switch
FULL SPEED .....automatic Temperature adjustment

5 Economic Switch
When the rocker switch turns on at position „ECO", the running current applies on 2 amp. saving energy mode automatically.
ECO Switch
Turning on the ECO switch will restrict current absorption to about 2 Amperes.
This function if of importance especially for camping or in a marina. The weak locally provided functions would be used too much without the ECO switch. At warst power supply can fail on the campsite or in the marina. The power of the advice will be reduced by the ECO switch, but you will not have to do completely without any heating.

6 Dust Filter (removable)

7 Mechanical tip-over control
Turns the heater off if it is accidentally knocked off.



Cleaning

1. Before cleaning, turn off the power at (1) and unplug the appliance.

2. Use your pencil tip to slide out the filter at (6).

3. Clean the dust filter with a vacuum cleaner.

4. Re-install the filter.

5. If the heater has not been used for a lang period or has been dusty, it should be checked and cleaned properly.

Please Note : Safety Thermal Cut Off System
This overheat protection system automatically turns off the heater if an overheat condition were to occur. The unit can resume power after all overheat caused objects or conditions, such as covering by a towel or the heat outlet too closed to a wall, are removed.

Power Sources: .....220V - 240V ~ 50/60Hz

Power Consumption: .....1.500 W Max. Heat Setting

Unit Size (WxDxH):.....15 x 13 x 21 cm

Unit Weight: .....1,5 kg

GB

REQUIRED INFORMATION REGARDING ELECTRICAL HEATING DEVICES FOR SINGLE ROOMS

Model identifier ER887E			
Information	**Sign**	**Value**	**Unit**
Heat output			
Nominal heat output	P_{nom}	1,5	kW
Minimum heat output	P_{min}	0,5	kW
Maximum continuous heat output	$P_{max,c}$	1,4	kW
Auxiliary current consumption			
At nominal heat output	EL_{max}	NA	kW
At minimum heat output	EL_{min}	NA	kW
In standy-by	EL_{SB}	NA	kW

Type of heat supply/room temperature control	
One-level heat output, no room temperature control	No
Two or more manual settings, no room temperature control	No
Room temperature control with mechanical thermostat	Yes
With electronic room temperature control	No
With electronic room temperature control and daytime regulation	No
With electronic room temperature control and weekday regulation	No
Other regulation options	
Room temperature control with presence detection	No
Room temperature control with detection of open windows	No
With remote control option	No
With adaptive regulation of start of heating	No
With limited operating period	No
With black ball sensor	No

EXPLANATION OF SIGNS AND SYMBOLS

CE stands for „Conformité Européenne“, which means „compliance with EU directives“. With the CE marking, the manufacturer confirms that this product complies with the applicable European directives.

The device must not be disposed of with household waste in accordance with the relevant legal regulations. Devices marked with this symbol must be disposed of in an orderly
manner and returned to the specified collection points.

Protection class II. This means that the product is equipped with reinforced or double insulation between the mains circuit and the output voltage or metal housing.



Don’t cover.

FR

Félicitations et merci d'avoir acheté ce produit Fritz Berger. Ce mode d'emploi est destiné à vous aider à manipuler et utiliser ce produit. Lisez attentivement les instructions. Conservez le manuel pendant toute la durée de vie du produit et transmettez-le à l'utilisateur ou propriétaire suivant.

UTILISATION CONFORME

Ce produit ne convient pas comme chauffage principal. Cet appareil est uniquement destiné au chauffage, à la demi-saison, d'espaces fermées et secs. L'appareil n'est pas adapté à une utilisation dans des locaux où règnent des conditions particulières, telles qu'une atmosphère corrosive ou explosive (poussière, vapeur ou gaz). N'utilisez pas l'appareil à l'extérieur. Toute autre utilisation ou modification de l'appareil est considérée comme non conforme et implique un risque considérable d'accidents.

Remarque !

Ce produit est uniquement destiné à des espaces bien isolés ou à une utilisation occasionnelle !

CONSIGNES GÉNÉRALES DE SÉCURITÉ

1. Ce produit est destiné à un usage domestique privé et non commercial.
2. Ce produit est un produit électrique qui ne doit pas être manipulé par des enfants. Tenez-le hors de portée des enfants.
3. Ce produit n'est pas destiné à être utilisé par des personnes présentant des capacités physiques, sensorielles ou mentales limitées ou ne disposant pas de l'expérience et/ou du savoir-faire nécessaire, sauf si elles sont surveillées par une personne responsable de leur sécurité ou ont reçu de votre part des instructions quant à la manière d'utiliser l'appareil.
4. Protégez le produit de l'humidité, de l'eau, de la pluie, de la neige et de la bruine et utilisez-le uniquement dans des environnements secs.
5. Ne laissez pas tomber le produit et ne le soumettez pas à des chocs violents.
6. Ne couvrez pas le produit afin d'éviter tout endommagement causé par une chaleur excessive.
7. Veillez à ne pas recouvrir le produit de métal, textile ou autres objets afin d'éviter tout endommagement dû à une surchauffe.
8. N'insérez aucun objet dans les connecteurs ou ouvertures du produit.
9. Ne démontez pas le produit. L'appareil ne contient pas de pièces nécessitant un entretien par l'utilisateur. Le montage incorrect peut entraîner des chocs électriques ou des dysfonctionnements.
10. N'apportez aucune modification au produit au risque de perdre toute prétention à la garantie.
11. Cessez d'utiliser le produit si le boîtier, le câble d'alimentation ou l'adaptateur sont endommagés.
12. Pour réduire les risques d'électrocution, débranchez le chargeur de la source d'alimentation avant d'effectuer tout entretien ou nettoyage.
13. Ne touchez pas la fiche d'alimentation avec des mains mouillées, risque de choc électrique !
14. Ne dépassez pas les limites de performance indiquées du produit.
15. Une installation électrique défectueuse ou une tension secteur trop élevée peuvent entraîner un choc électrique.

16. La prise d'alimentation doit en tout temps être facilement accessible afin de pouvoir débrancher l'appareil du réseau.
17. Ne déplacez jamais l'appareil en tirant sur le câble et veillez à ce que le câble ne soit pas emmêlé.
18. N'utilisez pas le produit avec un programmateur, une minuterie, une télécommande séparée ou tout autre appareil qui allume le radiateur automatiquement car il existe un risque d'incendie si le radiateur est couvert ou mal placé.
19. N'utilisez pas le produit à proximité immédiate d'une baignoire, d'une douche ou d'une piscine.
20. Le produit doit être installé de sorte que personne ne puisse toucher l'interrupteur et autres commandes depuis la baignoire ou la douche.
21. N'utilisez pas le produit à proximité d'un lit (ou lorsque des personnes dorment dans la pièce) sans surveillance.
22. L'appareil de chauffage ne doit pas se trouver juste en dessous d'une prise de courant.
23. Les enfants de moins de 3 ans doivent être tenus à l'écart, à moins qu'ils ne soient surveillés en permanence.
24. Les enfants âgés de 3 ans à moins de 8 ans ne doivent allumer/éteindre l'appareil que s'il a été placé ou installé dans sa position normale de fonctionnement prévue et s'il a reçu une surveillance ou des instructions concernant son utilisation en toute sécurité et s'il comprend les dangers qu'il présente.
25. Les enfants âgés de 3 ans à moins de 8 ans ne doivent pas brancher, régler et nettoyer l'appareil ni effectuer d'entretien par l'utilisateur.
26. Cet appareil peut être utilisé par des enfants à partir de 8 ans et par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales limitées ou un manque d'expérience et de connaissances s'ils sont surveillés ou dans l'utilisation sûre de l'appareil de manière sûre et comprennent les dangers encourus . Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. Le nettoyage et l'entretien par l'utilisateur ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.



Pour des raisons de sécurité et d'homologation (CE), vous ne pouvez pas transformer ni/ou modifier le produit. Si vous utilisez le produit à des fins autres que celles mentionnées ci-dessus, le produit risque d'être endommagé. De plus, une utilisation incorrecte peut provoquer des dangers, tels que court-circuit, incendie, choc électrique, etc.

CONTENU DE LA LIVRAISON

1 x radiateur soufflant
1 x manuel d'utilisation

FR

MESURES LMPORTANTES DE PROTECTION



LISEZ TOUTES LES INSTRUCTIONS AVANT D'UTILISER CE CHAUFFAGE.

- Ce chauffage est tres chaud quand on l'utilise. Afin d'eviter des brulures, veillez a ne pas touch la surface tres chaude. Si vous disposez de poignees, utilisez-les pour deplacer le chauffage. Ne le placez pas a proximite de materiaux inflammables, comme par ex. des rideaux ou objets similaires.

- Soyez extremement prudents quand un chauffage est utilise par des enfants DU a proximite d'enfants ou de personnes malades et quand le chauffage est allume et reste sans surveillance.

- N'utilisez jamais l'appareil a l'exterieur. Ce chauffage n'est pas prevu pour l'utilisation dans des endroits mouilles ou humides, comme par exemple les salles de bain ou des laveries. Ne placez jamais l'appareil la ou il pourrait tomber dans une baignoire ou un autre recipient d'eau. Danger de mort!

- Un appareil de chauffage a un chapeau et des pièces qui produisent des arcs électriques ou des étincelles à l'intérieur. Ne l'utilisez pas dans un endroit où de l'essence, des peintures ou des liquides inflammables sont utilisés ou stockés.

- N'insérez pas ou ne laissez pas d'objets étrangers pénétrer dans une ouverture de ventilation ou d'évacuation, car cela pourrait provoquer un choc électrique, un incendie ou endommager le chauffage.

- Pour prévenir un éventuel incendie, ne bloquez pas les entrées et sorties d'air de quelque manière que ce soit. N'utilisez pas de surfaces molles, comme un lit, où les ouvertures pourraient être obstruées.

- Débranchez toujours le chauffage lorsqu'il n'est pas utilisé. Pour débrancher le chauffage, mettez les commandes sur arrêt, puis retirez la fiche de la prise.

- Ce chauffage n'est pas destiné à être utilisé avec une rallonge. Branchez le cordon directement dans un réceptacle mural approprié, ou si ce chauffage est utilisé avec une rallonge, le fil de conduction à l'intérieur doit avoir un diamètre d'au moins 1 mm et une intensité d'au moins 10 ampères.

- Ne faites pas passer le cordon sous la moquette. Ne pas recouvrir le cordon avec des tapis à poils longs, des tapis de course ou autres. Placez le cordon à l'écart de la zone de circulation et à un endroit où il ne risque pas de trébucher.

- Ne faites pas fonctionner un appareil de chauffage dont le cordon ou la fiche est endommagé ou qui fonctionne mal, qui est tombé ou qui a été endommagé de quelque manière que ce soit. Renvoyez l'appareil de chauffage à un centre de service agréé pour examen, réglage électrique ou mécanique ou réparation.

Prudence
- Ce chauffage ne fonctionne qu'en position verticale.
- Conservez le chauffage a un endroit frais, sec, quand vous ne l'utilisez pas.
- Ne rangez pas l'appareil tant qu'il n'a pas refroidi.
- Certaines parties de ce produit peuvent devenir très chaudes et provoquer des brûlures. Des précautions particulières doivent être prises lorsque des enfants et des personnes vulnérables sont présents.

AVERTISSEMENT:
Pour éviter une surchauffe, le radiateur ne doit pas être couvert.

Garantie:
Chaque produit Berger est soigneusement contrôlé et testé avant de quitter l'usine.
La période de garantie est de 2 ans et commence avec l'achat de l'appareil. Veuillez prouver cette date avec le reçu d'achat (bordereau de vente, facture, bon de livraison, etc.). Veuillez conserver ces documents dans un lieu sûr. En cas de réparation, veuillez apporter l'appareil à votre revendeur spécialisé ou l'y envoyer.



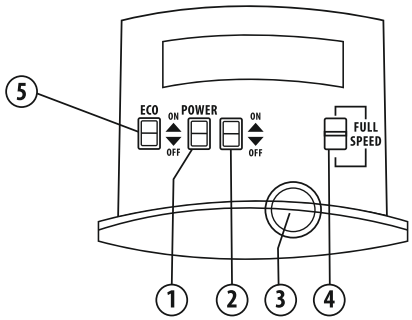
Remarque
La protection anti-poussière à l'arrière peut être enlevée pour le nettoyage.
Traitement des déchets
Pour le protéger contre les dommages liés au transport, le produit est livré dans un emballage composé de matériaux recyclables. Veuillez les trier et les jeter dans les collecteurs mis à disposition du public. Pour une élimination écologique du produit, adressez-vous à la déchetterie locale ou à votre administration. Il est interdit de jeter les appareils électriques et électroniques, ainsi que les batteries avec les ordures. L'utilisateur est légalement tenu de déposer les équipements électriques et électroniques, ainsi que les batteries en fin de vie, dans un point de collecte public créé à cet effet ou au point de vente. Les détails à ce sujet sont réglés par la législation nationale du pays concerné. Le symbole apposé sur le produit, le manuel d'utilisation ou l'emballage fait référence à cette disposition.

Exclusion de responsabilité
Fritz Berger GmbH n'assume aucune responsabilité, ni garantie pour les dommages résultants d'une installation ou d'un assemblage incorrect, d'une utilisation non conforme du produit ou du non-respect des consignes de sécurités.

Déclaration de conformité de l'UE :
En apposant le marquage CE, Fritz Berger GmbH déclare que ce produit est conforme aux exigences fondamentales et aux autres prescriptions pertinentes. La déclaration de conformité peut être demandée sur demande à l'adresse info@fritz-berger.de.

FR

MODE D'EMPLOI



1 T ouche Marche/ Arret
ON (Marche)....L' appareil est allum
OFF [Arret) .....L' appareil est eteint

2 Tauche Chauffage
ON (Marche)....air chaud
ON (Arret) .....air froid

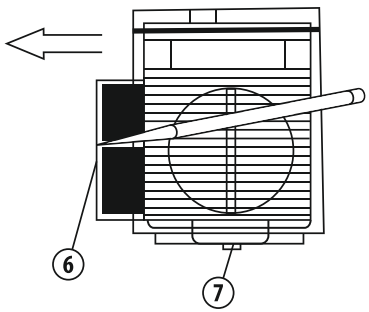
3 Bouton rotatif
Réglable manuellement pour contrôler la vitesse du ventilateur et la quantité d'air chaud ou froid.

4 Commutateur de fonction
FULL SPEED (vitesse maximale)..... ajustement automatique de la température

5 Changement économique
Lorsque l'interrupteur à bascule s'allume en position „ECO", le courant de fonctionnement s'applique automatiquement en mode d'économie d'énergie de 2 ampères.
Interrupteur ECO
En activant l'interrupteur ECO, l'absorption de courant est limitée à environ 2 ampères. Cette fonction est particulièrement importante pour le camping ou dans une marina. Les faibles localement Les fonctions fournies seraient trop utilisées sans le commutateur ECO. Au pouvoir de la guerre L'approvisionnement peut être défaillant sur le camping ou dans la marina. Le pouvoir du conseil sera réduit par le commutateur ECO, mais vous ne devrez pas vous passer complètement de chauffage.

6 Filtre à poussière (amovible)

7 Contrôle mécanique du basculement
Éteint le chauffage s'il est accidentellement coupé.



Nettoyage

1. Eteignez l'appareil avant de le nettoyer (1) et retirez la fiche de la prise.

2. Prenez une pointe de crayon pour faire sortie le filtre (6).

3. Nettoyez le filtre a poussiere avec un aspirateur.

4. Remettez le filtre en place.

5. Si le chauffage n'est pas utilise pendant une longue periode DU s'il est empoussiere, il doit etre alors soumis a un controle et etre nettoye correctement.

Veuillez Respecter : Systeme De Deconnexion De securite
Ce système de protection contre la surchauffe coupe automatiquement le chauffage si une situation de surchauffe devait se produire. L'appareil peut reprendre son fonctionnement après que tous les objets ou conditions provoqués par la surchauffe, tels que le recouvrement par une serviette ou la sortie de chaleur trop proche d'un mur, aient été retirés.

Source d'energie: .....220V - 240V ~ 50/60Hz

Consommation de courant:...1.500 W Reglage De Chaleur Maximum

Taille d'appareil (LxPxH):.....15 x 13 x 21 cm

Poids de L'appareil: .....1,5 kg

FR

INFORMATIONS REQUISES SUR LES APPAREILS DE CHAUFFAGE ÉLECTRIQUES INDIVIDUELS

Identifiant du modèle ER887E **Indications**	**Symbole**	**Valeur**	**Unité**
Puissance calorifique			
Puissance calorifique nominale	P_{nom}	1,5	kW
Puissance calorifique minimale	P_{min}	0,5	kW
Puissance calorifique maximale continue	$P_{max,c}$	1,4	kW
Consommation électrique auxiliaire			
Pour une puissance calorifique nominale de	EL_{max}	NA	kW
Pour une puissance calorifique minimale de	EL_{min}	NA	kW
En mode veille	EL_{SB}	NA	kW

Type de puissance calorifique/contrôle de la température ambiante	
Puissance calorifique en une étape, pas de contrôle de la température ambiante	Non
Deux ou trois niveaux réglables manuellement, pas de contrôle de la température ambiante	Non
Contrôle de la température ambiante avec thermostat mécanique	Oui
Avec contrôle de la température ambiante électronique	Non
Avec contrôle de la température ambiante électronique et contrôle de l'heure	Non
Avec contrôle de la température ambiante électronique et contrôle du jour	Non
Autres options de contrôle	
Contrôle de la température ambiante électronique avec détection de présence	Non
Contrôle de la température ambiante électronique avec détection de fenêtres ouvertes	Non
Avec option de commande à distance	Non
Avec contrôle adaptatif du démarrage du chauffage	Non
Avec limite du temps de fonctionnement	Non
Avec capteur globe noir	Non

EXPLICATION DES SIGNES ET SYMBOLES

CE signifie „Conformité Européenne", ce qui signifie „conformité aux directives européennes". Par le marquage CE, le fabricant confirme que ce produit est conforme aux directives européennes en vigueur.

L'appareil ne doit pas être jeté avec les ordures ménagères conformément aux dispositions légales en vigueur. Les appareils marqués de ce symbole doivent être éliminés de manière ordonnée et renvoyés aux points de collecte prévus à cet effet.

Classe de protection II. Cela signifie que le produit est équipé d'une isolation renforcée ou double entre le circuit secteur et la tension de sortie ou le boîtier métallique.

Ne le couvrez pas.

IT

Congratulazioni e grazie per aver acquistato questo prodotto Fritz Berger. Questo manuale di istruzioni ha lo scopo di aiutarti nella gestione e nel funzionamento di questo prodotto. Leggi attentamente le istruzioni. Si prega di conservare le istruzioni per tutta la vita del prodotto e di trasmetterle agli utenti o ai proprietari successivi.

DESTINAZIONE D'USO

Questo prodotto non è adatto come dispositivo principale per il riscaldamento. Questo dispositivo è destinato esclusivamente al riscaldamento di ambienti chiusi e asciutti, nei periodi di mezza stagione. Il dispositivo non è destinato all'uso in ambienti in cui prevalgono condizioni speciali, quali ad esempio atmosfera corrosiva o esplosiva (polvere, vapore o gas). Non utilizzare il dispositivo all'aperto. Qualsiasi altro uso o modifica del dispositivo è considerato improprio e comporta un notevole rischio di incidenti.

Attenzione!

Questo prodotto è adatto solo per ambienti ben isolati o per un uso occasionale!

ISTRUZIONI GENERALI DI SICUREZZA

1. Questo prodotto è destinato all'uso domestico privato e non commerciale.
2. Questo prodotto è un prodotto elettronico che non deve essere utilizzato dai bambini! Si prega quindi di tenerlo fuori dalla portata dei bambini.
3. Questo prodotto non è destinato all'uso da parte di persone con capacità fisiche, sensoriali o mentali limitate o mancanza di esperienza e / o competenza, a meno che non siano sorvegliate o aiutate da una persona responsabile della propria sicurezza che sia in grado di fornire istruzioni su come utilizzare il dispositivo.
4. Proteggere il prodotto da umidità, acqua, pioggia, neve o spruzzi e utilizzare il prodotto solo in ambienti asciutti.
5. Non lasciar cadere il prodotto o sottoporlo a forti urti.
6. Non coprire il prodotto per evitare che venga danneggiato da un calore eccessivo.
7. Fare attenzione a non coprire il prodotto con metallo, tessuti o altri oggetti per evitare danni da surriscaldamento.
8. Non inserire oggetti nei connettori o nelle aperture del prodotto.
9. Non disassemblare il prodotto nelle sue singole parti. Il dispositivo non contiene parti riparabili dall'utente. Un montaggio errato può provocare scosse elettriche o malfunzionamenti.
10. Non apportare modifiche al prodotto, di conseguenza eventuali reclami in garanzia non saranno presi in considerazione.
11. Interrompere l'uso del prodotto se la custodia, il cavo o l'adattatore sono danneggiati.
12. Per ridurre il rischio di scosse elettriche, scollegare il caricabatterie dalla fonte di alimentazione prima di eseguire qualsiasi manutenzione o pulizia.
13. Non toccare la spina di alimentazione con le mani bagnate, pericolo di scossa elettrica!
14. Non utilizzare il prodotto al di fuori dei limiti di prestazione specificati.
15. Un'installazione elettrica difettosa o una tensione di rete eccessiva possono provocare scosse elettriche.

16. La spina di alimentazione deve essere sempre accessibile facilmente in qualsiasi momento per scollegare il dispositivo dalla rete.
17. Non spostare mai il dispositivo tirando il cavo e assicurarsi che il cavo non sia impigliato.
18. Non utilizzare il prodotto con un dispositivo di programmazione, un timer, un dispositivo di controllo remoto separato o qualsiasi altro dispositivo che accenda automaticamente il riscaldatore. Pericolo di incendio se il riscaldatore è coperto o posizionato in modo errato.
19. Non utilizzare il prodotto nelle immediate vicinanze di una vasca da bagno, doccia o piscina.
20. Il prodotto deve essere installato in modo tale che gli interruttori e altri comandi non possano essere toccati da una persona nella vasca da bagno o nella doccia.
21. Non utilizzare il prodotto incustodito (o mentre le persone dormono nella stanza) vicino a un letto.
22. Il riscaldatore non deve essere posizionato immediatamente sotto una presa di corrente.
23. I bambini di età inferiore a 3 anni devono essere tenuti lontani, a meno che non siano continuamente sorvegliati.
24. I bambini di età compresa tra i 3 anni e gli 8 anni possono accendere/spegnere l'apparecchio solo a condizione che sia stato collocato o installato nella normale posizione di funzionamento prevista e che siano stati sottoposti a supervisione o istruzioni sull'uso dell'apparecchio in modo sicuro e che ne comprendano i pericoli.
25. I bambini di età compresa tra i 3 anni e gli 8 anni non devono collegare, regolare e pulire l'apparecchio o eseguire la manutenzione da parte dell'utente.
26. Questo dispositivo può essere utilizzato da bambini a partire dagli 8 anni e da persone con capacità fisiche, sensoriali o mentali limitate o prive di esperienza e conoscenza se sono sorvegliati o nell'uso sicuro del dispositivo in modo sicuro e comprendono i pericoli coinvolti . I bambini non devono giocare con il dispositivo. La pulizia e la manutenzione da parte dell'utente non devono essere effettuate da bambini senza supervisione.



Per motivi di sicurezza e di licenza (CE), non è possibile modificare e / o effettuare cambi al prodotto. Se si utilizza il prodotto per scopi diversi da quelli sopra descritti, il prodotto potrebbe essere danneggiato. Inoltre, un uso improprio può causare pericoli come causare un corto circuito, un incendio, una scossa elettrica, ecc.

CONSEGNA
1x termoventilatore
1x manuale di istruzioni

IT

MISURE LMPORTANTI DI SALVAGUARDIA



PRIMA DI UTILIZZARE IL PRESENTE RISCALDATORE, LEGGERE TUTTE LE ISTRUZIONI.

- Questo riscaldatore raggiunge in esercizio un'alta temperatura. Per evitare ustioni, badare a ehe la cute non entri a contatto con la superficie a temperatura elevata. Ove disponibili, utilizzare delle prese quando si movimenta il riscaldatore. Mantenere a debita distanza dal riscaldatore i materiali combustibili, come ad es. tende od altre attrezzature.

- E necessaria estrema cautela quando un riscaldatore viene utilizzato da bambini o nelle vicinanze di bambini ow. malati, così come nel caso in cui il riscaldatore venga acceso e lasciato incustodito.

- Non utilizzara il riscaldatore all'aperto. Questo riscaldatore non e concepito per l'utilizzo in ambienti bagnati od umidi, come ad esempio bagni o locali lavanderia. Non collocare mai il riscaldatore in un punto da cui potrebbe cadere in una vasca da bagno ad in un altro contenitore d'accqua. Pericolo di morte!

- II riscaldatore e dotao all'interno di componenti ad alta temperatura e suscettibili di formare archi elettrici ow. scintille/punti di ignizione. Pertanto, non utillizzarlo nelle aree ove siano utilizzati o stoccati benzina, vernici o liquidi facilmente infiammabili.

- Non porre corpi estranei nei fori di aerazione o di scarico dell'aria e badare a ehe non awenga la penetrazione di corpi estranei. perche cio puo provocare colpi di corrente, incendi o danneggiamenti del riscaldatore.

- Per prevenire una possibilita di incendio, non bloccare in alcun modo l'ingresso o l'uscita dell'aria. Non utilizzare l'apparecchio su superficie morbide - quali quelle di un letto - ehe potrebbero bloccare i fori.

- Estrarre sempre la spina del riscaldatore dalla presa elettrica quando esso non viene utilizzato. Per spegnere il riscaldatore, posizionare l'interruttore su OFF (spento) e sfilare quindi la spina dalla presa.

- II presente riscaldatore non e concepito per un funzionamento tramite cavo di prolunga. Inserire il cavo elettrico direttamente nell'apposita presa a parete. Se il riscaldatore viene fatto funzionare con un cavo di prolunga, e bene ehe I conduttori electtrici di tale cavo presentino diametro minimo pari a 1 mm e siano dimensionati per un carico di corrente non inferior a 10 A.

- Non posare il cavo elettrico sotto tappeti. Non coprire il cavo con ponticelli, mattoni e simili. Posare il cavo al di fuori delle zone di camminamento ed ove non vi sia pericolo di inciampo.

- Non utilizzare mai un riscaldatore con cavo o spina danneggiati, oppure qualora abbia presentato malfunzionamenti, sia caduto o sia stato danneggiato in qualche modo. Portare per la riparazione il riscaldatore ad una ditta specializzata ed autorizzata. Non effettuare in alcun caso riparazioni in proprio. Pericolo di morte!

- Utilizzare questo riscaldatore solo nel modo descritto dalle presenti istruzioni d'uso. Qualsiasi altro impiego non consigliato dal Costruttore può provocare incendi, scosse elettriche o lesioni a persone, il ehe non e contemplato dalla garanzia.

- Conservare Con Cura Le Presenti Annotazioni.

Attenzione
- Il riscaldatore funziona esclusivamente in posizione verticale;
- Riporre il riscaldatore in ambiente fresco ed asciutto quando esso non viene utilizzato;
- Non riporre il riscaldatore prima ehe si sia raffreddato;
- Alcune parti di questo prodotto possono diventare molto calde e causare ustioni. Occorre prestare particolare attenzione quando sono presenti bambini e persone vulnerabili.

AVVERTIMENTO:
Per evitare il surriscaldamento, il riscaldatore non deve essere coperto.

Garanzia:
Ogni prodotto Berger viene accuratamente controllato e testato prima di lasciare la fabbrica. Il periodo di garanzia è di 2 anni e inizia con l'acquisto del dispositivo. Si prega di dimostrare questa data con la ricevuta d'acquisto (scontrino di vendita, fattura, bolla di consegna, ecc.). Si prega di conservare questi documenti in un luogo sicuro. In caso di riparazione, si prega di portare l'apparecchio al proprio rivenditore specializzato o mandarlo lì.



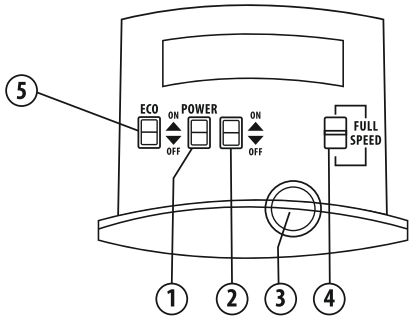
Smaltimento
Per essere protetto da danni da trasporto, il prodotto viene consegnato in un imballaggio realizzato con materiali riciclabili. Si prega di smaltirli nei contenitori di raccolta specificati. Per uno smaltimento ecologicamente corretto del prodotto, rivolgersi alla propria società di smaltimento rifiuti locale o all'amministrazione comunale.
Le apparecchiature elettriche ed elettroniche e le batterie non devono essere smaltite insieme ai rifiuti domestici. I consumatori sono tenuti per legge a restituire le apparecchiature elettriche ed elettroniche e le batterie al termine della loro vita utile ai punti di raccolta pubblici designati o al punto vendita. I dettagli sono regolati dalle rispettive leggi statali. Il simbolo sul prodotto, le istruzioni per l'uso o la confezione indicano questa disposizione.

Esclusione della responsabilità
Fritz Berger GmbH non si assume alcuna responsabilità e garanzia per danni derivanti da un'installazione o un assemblaggio impropri, nonché da un uso improprio del prodotto o dal mancato rispetto delle istruzioni di sicurezza.

Dichiarazione di conformità UE:
Con il marchio CE, la Fritz Berger GmbH dichiara che questo prodotto è conforme ai requisiti di base e alle altre norme pertinenti. Se necessario, la dichiarazione di conformità può essere richiesta a info@fritz-berger.de.

IT

LSTRUZIONI D'USO



1 Interruttore On-Off
ON (Acceso) ....l'apparecchio è in funzione
OFF (Spento)....l'apparecchio è spento

2 Commutation Di Riscaldamento
ON (Acceso) ....aria calda
OFF (Spento)....aria fredda

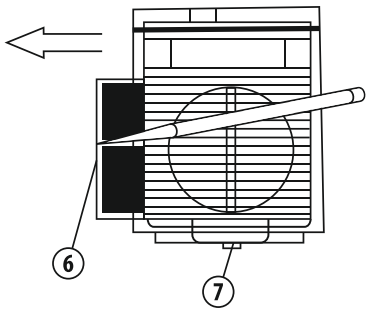
3 Manopola rotante
Regolabile manualmente per controllare la velocità del ventilatore e la quantità di aria calda o fredda.

4 Interruttore di funzione
FULL SPEED .....Regolazione automatica della temperatura.

5 Interruttore economico
Quando l'interruttore a bilanciere si accende in posizione „ECO", la corrente di marcia si applica automaticamente sulla modalità di risparmio energetico a 2 amp.
Interruttore ECO
L'accensione dell'interruttore ECO limiterà l'assorbimento di corrente a circa 2 Ampere. Questa funzione è importante soprattutto per il campeggio o per il porto turistico. I deboli a livello locale a condizione che le funzioni fornite vengano utilizzate troppo senza l'interruttore ECO. Al potere della guerra L'approvvigionamento può fallire nel campeggio o nel porto turistico. La potenza della consulenza sarà ridotta dall'interruttore ECO, ma non dovrete fare completamente a meno del riscaldamento.

6 Filtro antipolvere (rimovibile)

7 Controllo meccanico del ribaltamento
Spegne la stufa se viene accidentalmente spenta.



Pulizia

1. Prima della pulizia, spegnere l'apparecchio (1) e sfilare la spina dalla presa.

2. Utilizzare la punta di una matita per estrarre il filtro (6).

3. Pulire il filtro antipolvere con un aspiratore.

4. Reinserire il filtro.

5. Se il riscaldatore non viene utilizzato per un periodo protratto, oppure si presenta impolverato, e opportuno effettuarne controllo ed un'adeguata pulizia.

Da Tenere Presente : Sistema Termico Per La Disconnessione Di Sicurezza.
Questo sistema di protezione contro il surriscaldamento disconnette il riscaldatore automaticamente qualora si verifichi una situazione di riscaldamento eccessivo. L'apparecchio puo essere rimesso in funzione dopo aver rimosso tutti gli oggetti o le circostanze ehe hanno provocato il surriscaldamento, come ad es. la copertura con un asciugamani o l'intercettazione della sezione di mandata del calore.

Fante Energetica: ..... 220V - 240V ~ 50/60Hz

Potenza Elettrica: ..... Impostazion Max Dei Calore (Potenza Max) 1.500 W

Dimensioni Dell'apparecchio (LxPxH): .... 15 x 13 x 21 cm

Peso Dell'apparecchio: ..... 1,5 kg

INFORMAZIONI NECESSARIE SUI SINGOLI RISCALDATORI ELETTRICI DELLA STANZA

ID modello ER887E Indicazione	Simbolo	Valore	Unità
Potenza termica			
Potenza termica nominale	P_{nom}	1,5	kW
Potenza termica minima	P_{min}	0,5	kW
Potenza termica continua massima	$P_{max,c}$	1,4	kW
Consumo di energia ausiliaria			
Con potenza termica nominale	EL_{max}	NA	kW
Con potenza termica minima	EL_{min}	NA	kW
In modalità standby	EL_{SB}	NA	kW

Tipo di potenza termica / controllo della temperatura ambiente	
Potenza termica a uno stadio, nessun controllo della temperatura ambiente	Non
Due o più stadi regolabili manualmente, nessun controllo della temperatura ambiente	Non
Controllo della temperatura ambiente con termostato meccanico	Oui
Con controllo elettronico della temperatura ambiente	Non
Con controllo elettronico della temperatura ambiente e controllo dell'ora del giorno	Non
Con controllo elettronico della temperatura ambiente e controllo nei giorni feriali	Non
Altre opzioni di regolazione	
Controllo della temperatura ambiente con rilevamento della presenza	Non
Controllo della temperatura ambiente con rilevamento di finestre aperte	Non
Con opzione telecomando	Non
Con controllo adattivo dell'avvio del riscaldamento	Non
Con limite di tempo operativo	Non
Con sensore a sfera nera	Non

SPIEGAZIONE DI SEGNI E SIMBOLI

CE sta per „Conformità Europea“, che significa „conformità alle direttive europee“. Con la marcatura CE, il produttore conferma che il prodotto è conforme alle direttive europee in vigore.

L’apparecchio non deve essere smaltito con i rifiuti domestici secondo le disposizioni di legge vigenti. Gli apparecchi contrassegnati con questo simbolo devono essere smaltiti in modo ordinato e restituiti ai punti di raccolta previsti a tale scopo.

Classe di protezione II. Ciò significa che il prodotto è dotato di un isolamento rinforzato o doppio tra il circuito di rete e la tensione di uscita o la custodia metallica.

Non coprirlo.

NL

Gefeliciteerd en bedankt voor de aankoop van dit Fritz Berger-product. Deze gebruiksaanwijzing is bedoeld om u te helpen bij de omgang met en het gebruik van dit product. Lees de gebruiksaanwijzing zorgvuldig door. Bewaar deze handleiding gedurende de gehele levensduur van het product en geef deze door aan volgende gebruikers of eigenaren.

CORRECT GEBRUIK VOOR HET BEOOGDE GEBRUIKSDOEL

Dit product is niet geschikt voor gebruik als hoofdverwarming. Dit apparaat is alleen bedoeld voor het verwarmen van gesloten en droge ruimten tijdens de seizoensovergang. Het apparaat is niet bedoeld voor gebruik in ruimten waar bijzondere omstandigheden heersen, zoals een corrosieve of explosieve atmosfeer (stof, dampen of gas). Gebruik het apparaat niet in de buitenlucht. Elk ander gebruik of een wijziging van het apparaat wordt als oneigenlijk gebruik beschouwd en houdt een aanzienlijk risico op ongelukken in.

Aanwijzing!

Dit product is alleen geschikt voor goed geïsoleerde ruimtes of voor incidenteel gebruik!

ALGEMENE VEILIGHEIDSAANWIJZINGEN

1. Dit product is bedoeld voor particulier, niet-commercieel huishoudelijk gebruik.
2. Dit product is een elektronisch product dat niet in kinderhanden thuishoort! Bewaar het daarom buiten het bereik van kinderen.
3. Het apparaat is niet bestemd voor gebruik door personen met beperkte fysieke, sensorische of mentale capaciteiten en een gebrek aan praktische ervaring en/of kennis, tenzij deze onder toezicht staan van een persoon die verantwoordelijk is voor hun veiligheid, of tenzij zij duidelijke instructies van deze persoon hebben gekregen over het gebruik van het apparaat.
4. Bescherm het product tegen vocht, water, regen, sneeuw of motregen en gebruik het alleen in een droge omgeving.
5. Laat het product niet vallen en stel het niet bloot aan sterke trillingen.
6. Het product niet afdekken om schade door ontoelaatbare verwarming te voorkomen.
7. Bedek het product niet met metaal, textiel of andere voorwerpen om schade door oververhitting te voorkomen.
8. Steek geen voorwerpen in de aansluitingen of openingen van het product.
9. Demonteer het product niet in de afzonderlijke onderdelen. Het apparaat bevat geen onderdelen die door de gebruiker kunnen worden onderhouden. Onjuiste montage kan leiden tot elektrische schokken of storingen.
10. Breng geen wijzigingen aan het product aan, aangezien daardoor uw aanspraak op garantie vervalt.
11. Gebruik het product niet meer als de behuizing, de netkabel of de adapter beschadigd is.
12. Om het risico op elektrische schokken te beperken, moet de stekker van de lader uit het stopcontact worden getrokken alvorens onderhoud of reiniging uit te voeren.
13. Raak de stekker niet aan met natte handen! Risico op elektrische schokken!
14. Gebruik het product niet buiten de gespecificeerde vermogenslimieten.
15. Een onjuiste elektrische installatie of een te hoge netspanning kan leiden tot een elektrische schok.

16. De netstekker moet te allen tijde gemakkelijk bereikbaar zijn om het apparaat van het net te kunnen scheiden.
17. Verplaats het apparaat nooit door aan de kabel te trekken en zorg ervoor dat de kabel niet in de war raakt.
18. Gebruik het product niet met een programmeerbaar apparaat, timer, aparte afstandsbediening of een ander apparaat dat het verwarmingstoestel automatisch inschakelt, aangezien er brandgevaar bestaat als het toestel afgedekt of verkeerd geplaatst is.
19. Gebruik het product niet in de onmiddellijke nabijheid van een bad, douche of zwembad.
20. Het product moet zo worden geïnstalleerd dat schakelaars en andere bedieningselementen niet kunnen worden aangeraakt door een persoon in het bad of de douche.
21. Gebruik het product niet zonder toezicht (of terwijl er personen in de ruimte slapen) in de buurt van een bed.
22. De verwarming mag zich niet direct onder een stopcontact bevinden.
23. Kinderen van minder dan 3 jaar moeten uit de buurt worden gehouden, tenzij ze continu onder toezicht staan.
24. Kinderen vanaf 3 jaar en jonger dan 8 jaar mogen het apparaat alleen in- en uitschakelen als het in de beoogde normale gebruiksstand is geplaatst of geïnstalleerd en zij toezicht of instructie hebben gekregen over het veilige gebruik van het apparaat en inzicht hebben in de gevaren ervan.
25. Kinderen vanaf 3 jaar en jonger dan 8 jaar mogen het apparaat niet aansluiten, regelen en schoonmaken en mogen geen onderhoud door de gebruiker uitvoeren.
26. Dit apparaat kan worden gebruikt door kinderen vanaf 8 jaar en door personen met beperkte fysieke, zintuiglijke of mentale vermogens of gebrek aan ervaring en kennis als ze onder toezicht staan of het apparaat veilig op een veilige manier gebruiken en de bijbehorende gevaren begrijpen . Kinderen mogen niet met het apparaat spelen. Reiniging en gebruikersonderhoud mogen niet door kinderen zonder toezicht worden uitgevoerd.



Om redenen van veiligheid en toelatingen (CE) mag u het product niet modificeren en/of veranderen. Als u het product voor andere dan de hierboven beschreven doeleinden gebruikt, kan het product beschadigd raken. Bovendien kan oneigenlijk en onjuist gebruik leiden tot risico's zoals kortsluiting, brand, elektrische schokken, enz.

LEVERINGSINHOUD

1x Verwarmingsventilator
1x Gebruiksaanwijzing

NL

BELANGRIJKE VEILIGHEIDSVOORZORGEN



LEES VOOR HET GEBRUIK VAN HET VERWARMINGSTOESTEL ALLE AANWIJZINGEN.

- Dit verwarmingstoestel wordt bij gebruik zeer warm. Om verbranding te voorkomen dient u er op te letten dat de huid niet met hete oppervlakken in aanraking kan kamen. Indien aanwezig dienen bij het verplaatsen van het apparaat de handgrepen te worden gebruikt. Houd brandbare materialen zoals gordijnen of huisraad verwijderd van het verwarmingstoestel.

- Uiterste voorzichtigheid is geboden indien het verwarmingstoestel door of in de nabijheid van kinderen of zieke personen wordt gebruiket en wanneer het apparaat ingeschakeld zonder toezicht wordt achtergelaten.

- Gebruik het apparaat nooit in de open lucht. Dit verwarmingstoestel is niet geschikt voor gebruik in natte of vochtige ruimtes zoals badkamers of wasruimtes. Plaats het apparaat nooit zo dat het in een badkuip of een ander waterbassin kan vallen. Levensgevaar!

- In het verwarmingstoestel bevinden zieh hete onderdelen, een gloeispiraal en in het bijzonder delen die vonken of ontbranding kunnen veroorzaken. Gebruik het apparaat daarom niet op plaatsen waar benzine, verf of licht ontvlambare stoffen worden gebruikt of bewaard.

- Steek geen voorwerpen in de ventilatie- of uitblaasopeningen en let er op dat geen vreemde voorwerpen in het apparaat kunnen kamen waardoor een elektrische schok of brand kan ontstaan of het apparaat beschadigd kan raken.

- Om een mobelijke brand te vermijden, mag op geen enkele wijze de luchttoevoer of -afvoer worden geblokkeerd. Zet het apparaat niet op een zachte ondergrond, zoals een bed, waardoor de openingen geblokkeerd kunnen raken.

- Trek altijd de stekker uit het stopcontact als het apparaat niet gebruikt wordt. Zet de schakelaar op OFF (UIT) am het verwarmingstoestel uit te schakelen en trek vervolgens de stekker uit het stopcontact.

- Dit verwarmingstoestel is niet ontworpen am met een verlengkabel te worden gebruikt. Sluit de aansluitkabel bij voorkeur direct aan op een geschikte wandcontactdoos. Als er toch gebruikt wordt gemaakt van een verlengkabel, dan dient de aderdiameter minimaal 1 mm te bedragen en moet de kabel geschikt zijn voor minimaal 10 ampere.

- Leg de kabel nooit onder vloerbedekking door. Dek de kabel niet af met een mat, loper of iets dergelijks. Leg de kabel niet op plaatsen waar wordt gelopen of waar men er over kan struikelen.

- Gebruik nooit een verwarmingstoestel waarvan de kabel of stekker is beschadigd, nadat het storingen heeft vertoond, nadat het is gevallen of op andere wijze is beschadigd. Laat het door een erkende vakman repareren. Repareer het apparaat in geen geval zelf. Levensgevaar!

- Gebruik dit verwarmingstoestel alleen zoals in deze gebruiksaawijzing is omschreven. ledere andere toepassing, door de fabrikant niet genoemd, kan brand, een elektrische schok of verwondingen veroorzaken die niet door de garantie worden gedekt.

- Bewaar deze gebruiksaanwijzing.

Let Op
- Dit verwarmingstoestel werkt alleen in staande positie.
- Bewaar het verwarmingstoestel als het niet wordt gebruikt op een koele, droge plaats ..
- Berg het verwarmingstoestel niet op voordat het is afgekoeld.
- Sommige onderdelen van dit product kunnen erg heet worden en brandwonden veroorzaken. Er moet speciale aandacht worden besteed aan de aanwezigheid van kinderen en kwetsbare mensen.

WAARSCHUWING:
Om oververhitting te voorkomen, mag de kachel niet worden afgedekt.

Garantie:
Elk Berger product wordt grondig gecontroleerd en getest voordat het de fabriek verlaat. De garantieperiode is 2 jaar en begint met de aankoop van het apparaat. Gelieve te bewijzen deze datum met de aankoopbon (verkoopbon, factuur, leveringsbon, enz.). Gelieve deze te bewaren documenten op een veilige plaats. In geval van reparatie dient u het apparaat naar uw vakhandelaar te brengen. of stuur het daarheen.

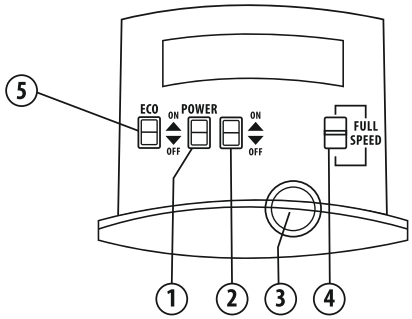


Afvoer en verwerking van afval
Om het product te beschermen tegen transportschade wordt het geleverd in een verpakking van recyclebare materialen. Gooi deze gesorteerd op soort weg in de beschikbare inzamelcontainers. Vraag uw plaatselijke afvalverwerkingsbedrijf of gemeente om advies voor een milieuvriendelijke verwijdering van het product.
Elektrische en elektronische apparaten en batterijen mogen niet met het huisvuil worden weggegooid. De consument is wettelijk verplicht om elektrische en elektronische apparatuur en batterijen aan het einde van hun levensduur in te leveren bij de openbare inzamelpunten die voor dit doel zijn opgezet of bij het oorspronkelijke verkooppunt. De details worden geregeld in de respectieve nationale wetgeving. Het symbool op het product, de gebruiksaanwijzing of de verpakking verwijst naar deze bepaling.

Uitsluiting van de aansprakelijkheid
Fritz Berger GmbH stelt zich niet aansprakelijk en biedt geen garantie voor schade die het gevolg is van een onjuiste installatie of montage, een onjuist gebruik van het product of het niet in acht nemen van de veiligheidsinstructies.

EU Verklaring van Overeenstemming:
Met de CE-markering verklaart Fritz Berger GmbH dat dit product voldoet aan de basisvereisten en andere relevante voorschriften. Indien nodig kan de conformiteitsverklaring worden aangevraagd op info@fritz-berger.de.

GEBRUIKSAANWIJZING



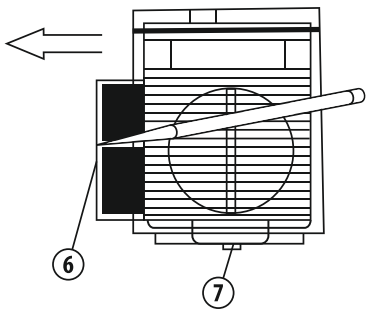
1 Aan/-Uit-Schakelaar
ON (AAN).....het apparaat is ingeschakeld
OFF (UIT).....het apparaat is uitgeschakeld

2 Verwarmingsschakelaar
ON (AAN).....warme lucht
OFF (UIT).....koude lucht

3 Draaiknop
Handmatig in te stellen, om de ventilatorsnelheid en de hoeveelheid warme of koude lucht te regelen.

4 Functieschakelaar
FULL SPEED (Hoogste Snelheid) ..... Automatische temperatuurregeling.

5 Engergiespaarschakelaar
Als de ECO-Schakelaar wordt ingeschakeld, functioneert het apparaat automatisch in de 2 ampere energiespaarstand. Door het inschakelen van de ECO-Schakelaar wordt de stroomafname tot ca. 2 ampere beperkt. Deze functie is in het bijzonder op de camping of in de jachthaven belangrijk. De aanwezige zwakke terrein- of walaansluitingen zouden zonder de ECO-Schakelaar te zwaar worden belast. In het ergste geval zou daarmee de stroomvoorziening van camping of jachthaven kunnen uitvallen. Door de ECO-Schakelaar wordt weliswaar het rendement van het apparaat verminderd maar hoeft u het in ieder geval niet zonder verwarming te stellen.



6 Stoffilter (uitneembaar)

7 Mechanische kipcontrole
Hij schakelt de kachel uit als hij per ongeluk wordt uitgeschakeld.

Schoonmaken

1. Schakel, voordat met schoonmaken wordt begonnen, eerst het verwarmingstoestel uit en trek de stekker uit het stopcontact.

2. Met de punt van een pen of potlood kan het filter er uit worden geschoven.

3. Reinig het stoffilter met behulp van een stofzuiger.

4. Plaats het filter terug.

5. Sluit de behuizing van het apparaat en draai de schroef vast.

6. Indien het verwarmingstoestel gedurende langere tijd niet is gebruikt of het is zeer stoffig geworden, dan dient het gecontroleerd en goed gereinigd te worden.

Attentie: Thermische Beveiliging/Uitschakelsysteem
Deze oververhittingsbeveiliging schakelt het verwarmingstoestel automatisch uit als het apparaat oververhit raakt. Het apparaat kan opnieuw worden ingeschakeld nadat alle voorwerpen waardoor oververhitting wordt veroorzaakt, zijn verwijderd. Bijvoorbeeld een handdoek of een geblokkeerde warmteafvoer.

Netspanning: .....220V - 240V ~ 50/60Hz

Stroomverbruik: .....1.500 W Bij Max. Warmte-Instelling

Afmetingen (bxdxh): .....15 x 13 x 21 cm

Gewicht Van Het Apparaat: ....1,5 kg

NL

VEREISTE INFORMATIE VOOR ELEKTRISCHE VERWARMINGSTOESTELLEN VOOR INDIVIDUELE RUIMTES

Modelaanduiding ER887E **Info**	**Symbool**	**Waarde**	**Eenheid**
Warmtevermogen			
Nominaal warmtevermogen	P_{nom}	1,5	kW
Min. warmtevermogen	P_{min}	0,5	kW
Max. continu warmtevermogen	$P_{max,c}$	1,4	kW
Hulpstroomverbruik			
Bij nominaal warmtevermogen	EL_{max}	NA	kW
Bij minimaal warmtevermogen	EL_{min}	NA	kW
In standby-toestand	EL_{SB}	NA	kW

Aard v.h. warmtevermogen/ruimtetemperatuurcontrole	
eentraps warmtevermogen, geen ruimtetemperatuurcontrole	Nee
twee of meer handmatig instelbare trappen, geen ruimtetemperatuurcontrole	Nee
ruimtetemperatuurcontrole met mechanische thermostaat	Ja
met elektronische ruimtetemperatuurcontrole	Nee
met elektronische ruimtetemperatuurcontrole en dagtijdregeling	Nee
met elektronische ruimtetemperatuurcontrole en weekdagregeling	Nee
Andere regelmogelijkheden	
Ruimtetemperatuurcontrole met aanwezigheidsdetectie	Nee
Ruimtetemperatuurcontrole met detectie van geopende ramen	Nee
met optie voor afstandsbediening	Nee
met adaptieve regeling van de start van de verwarming	Nee
met gebruiksduurbeperking	Nee
met zwarte kogelsensor	Nee

UITLEG VAN SYMBOLEN

CE staat voor „Europese conformiteit", wat betekent „conformiteit met de Europese richtlijnen". Met de CE-markering bevestigt de fabrikant dat het product voldoet aan de geldende Europese richtlijnen.

Het apparaat mag niet worden afgevoerd met het huishoudelijk afval in overeenstemming met de geldende wettelijke voorschriften. Apparaten die met dit symbool zijn gemarkeerd, moeten op een ordelijke manier worden afgevoerd en naar de daarvoor bestemde verzamelpunten worden teruggebracht.

Beschermingsklasse II. Dit betekent dat het product een versterkte of dubbele isolatie heeft tussen het netcircuit en de uitgangsspanning of metalen behuizing.

Niet dekken.

Fritz Berger GmbH
Fritz-Berger-Str. 1
92318 Neumarkt, Germany

Tel. (+49) 91 81 - 330 100
Fax (+49) 91 81 - 330 500

Nr. 440360
PC: BER201103723

E-Mail: service@fritz-berger.de
Web: www.fritz-berger.de